

Lee el texto siguiente y responde a las preguntas a partir de las informaciones del artículo y de su propia experiencia.

PROTOCOLO DE KIOTO: Creación de un mercado de la contaminación

1 El proceso inexorable del cambio climático se aceleró el siglo pasado por la concentración en la atmósfera de seis gases (el principal, por su volumen y persistencia, es el dióxido de carbono o CO₂, fruto del desarrollo económico. Estos gases
5 calientan la capa de ozono, que nos protege de la radiación solar. El protocolo de Kioto, firmado en esta ciudad japonesa en 1997, se propone reducir el ascenso meteórico de su producción. El 16 de febrero entró en vigor este tratado, que tras su reciente ratificación por Rusia, ha logrado congregarse
10 la voluntad política de 129 países -de entre los 180 que lo firmaron hace ocho años- a favor del desarrollo sostenible.

15 Pero el Protocolo arranca con la sonora ausencia de EE UU, que es responsable de la cuarta parte de estas emisiones en el planeta. Cuando Bill Clinton firmó este convenio se comprometió a reducir sus emisiones un 7% para el periodo 2008-2012 sobre sus registros de 1990. Pero George Bush se ha negado a ratificarlo y, si bien ha puesto en marcha un plan voluntario para contener las emisiones, los expertos calculan que para 2012 estará contaminando un 16% más. Eso deja sin
20 efecto el esfuerzo de los países que han ratificado el Protocolo que, además, afrontan otra penosa realidad: China e India forman en conjunto la segunda región más contaminante del globo.

25 Para empezar a trabajar, la Comisión Europea consensuó el reparto de los límites de emisión entre sus países miembros en la Directiva de Prevención y Control Integrado de la Contaminación de 1996. Esta norma se implicó en el esfuerzo de reducción de los sectores eléctrico, refino, cementero, paplero, siderúrgico, cerámico y vidriero.

30 El Gobierno de Aznar consideró que era un buen negocio para España poder aumentar nuestras emisiones un 15%. Pero el espectacular crecimiento de la economía española absorbió enseguida este margen. De hecho, en 2002, nuestras emisiones globales habían crecido un 39,4% respecto a 1990.

35 Y no por la actividad de la industria, sino por el creciente consumo energético en transportes, viviendas, comercios y oficinas. Para lograr invertir la tendencia creciente de las emisiones, el Gobierno de Zapatero ha propuesto que no crezcan más en los próximos tres años y demorar el mayor
40 esfuerzo de reducción al periodo 2008-2012. Entonces, las industrias involucradas en el esfuerzo no podrán emitir un 24% más de lo que lo hicieron en 1990.

45 Las empresas más contaminantes verán estas cuotas, en principio, cortas y necesitarán comprar derechos de emisión a otras empresas nacionales o europeas que vayan sobradas con la cuota que les han asignado. Para que las empresas europeas pudieran comerciar entre sí con las emisiones de efecto invernadero como una materia prima más, Bruselas negoció en menos de un año una polémica directiva, publicada en
50 octubre de 2003. Así es que las 17.000 instalaciones afectadas por esta norma han tenido también poco más de un año para hacerse a la idea. Y 2005 ha comenzado para ellas con la obligación de jugar en este 'mercado comunitario de la contaminación', llamado EU ETS (*EU Emissions Trading Scheme*).
55

Begoña Calzón - Emprendedores - marzo 2005

VOCABULAIRE

registros : (ici) données enregistrées

sobradas : de reste, en trop

COMPRESIÓN/ EXPRESIÓN:

1. ¿A qué factores se atribuye el cambio climático? (4 puntos)
2. ¿Qué consecuencia tiene sobre una economía la reducción de las emisiones de gases contaminantes? (4 puntos)
3. ¿Cómo se reparte la producción de gases en el mundo? (4 puntos)
4. ¿Podrá España volver a su nivel de emisión de gases de 1990? (4 puntos)
5. Explicar con sus propias palabras lo que es el "mercado comunitario de la contaminación". (6 puntos)

II. GRAMÁTICA:

6. Completar con "por" o "para". (4 puntos)

- Las emisiones de gases han crecido tanto _____ el desarrollo industrial como _____ el consumo doméstico.
- _____ preservar el medio ambiente el Protocolo de Kyoto prevé limitar la emisión de CO₂, que _____ su volumen es el principal gas contaminante.
- Las empresas más contaminantes están afectadas _____ la nueva norma europea; _____ ellas, la única manera de crecer será comprando derechos en el mercado de la contaminación.
- EE UU se ha negado a ratificar el convenio _____ no tener que frenar su desarrollo; sin embargo ha puesto en marcha un plan _____ contener sus emisiones.

7. Completa las frases siguientes con el presente de subjuntivo o el imperfecto de subjuntivo, según convenga: (7 puntos)

- Es posible que (yo, ir) esta noche.
- Fue necesario que (tú, poner) las cosas en su sitio.
- Quiso que (nosotros, decir) la verdad y que (ayudarle).....
- Os aconsejo que (hacer) todo lo necesario para aprobar.
- Para ir allí es necesario que (nosotros, saber) el camino.
- Deseaba que (yo, dar) el primer paso.
- Aunque (haber)..... mucha gente no nos hemos divertido mucho.
- Te aconsejó que (tener) cuidado con las drogas.
- Vinieron para que (nosotros, ver) su nuevo coche.
- Queremos que (vosotros, conocer) lo que ocurrió la otra noche.
- Cuando yo (terminar) los estudios, trabajaré como ingeniero en el puerto.
- Nos veremos mañana por la tarde aunque (llover)
- Aunque yo (poder)..... sería inútil.
- Tiene miedo de que sus hijos (salir) por la noche.

8. Equivalentes de "VOUS": Traduce las siguientes frases. (2 puntos)

- Monsieur, Madame, vos amis vous cherchent pour aller à la plage.
- Je vous dis la vérité, Monsieur.
- Pierre et Julie, je vous laisse vos disques sur votre bureau.
- Madame, nous ne pouvons pas vous répondre.

9. Completa con SER o ESTAR: (5 puntos)

- Juan ingeniero.
- Ibiza en las Islas Baleares.
- Mañana día de fiesta.
- Luisa de Madrid.
- La puerta cerrada por Antonio.
- Los coches ya pintados.
- ¿Qué te pasa que nerviosa?
- Vosotros trabajando mucho.
- El presidente furioso debido a la emisión de gases.
- Nosotros treinta y cinco en la empresa.

TOTAL: 40 puntos